



Regard

Regard sur **GRENAY**

Votre Bulletin d'informations municipales

ÉDITO

UN AUTOMNE DE TOUTES LES COULEURS !

N° 500 - NOVEMBRE 2016

Cette fois l'automne est bien là, les températures ont chuté et avec elles les feuilles mortes que les services techniques ramassent à la pelle comme le dit la chanson. Je souhaite bon courage aux agents municipaux pour ce travail fastidieux, à recommencer jusqu'à ce que la dernière feuille soit tombée. Leur programme de travail est bien organisé mais j'entends déjà les remarques et les critiques de celles et ceux qui oublient que l'entretien des trottoirs appartient d'abord aux riverains et de ceux qui oublient que les feuilles mouillées rendent la chaussée glissante. Alors prudence pour tous et remerciements chaleureux à nos agents pour la qualité de leur travail.

Qui dit automne, dit concert de l'Harmonie municipale. Cette année, notre Harmonie est allée à Ruddington, la ville anglaise près de Nottingham avec laquelle Grenay est jumelée. Elle a répondu favorablement à l'inv-



Notre Harmonie et le conservatoire d'Avignon en concert : un moment exceptionnel !

tation de la Chorale paroissiale de Ruddington qui était venue chez nous l'an passé. Ce fut un magnifique concert dans une des églises de Ruddington, nos musiciens ont été ravis aussi des visites organisées par Peter McGowan qui viendra cette année aux commémorations du 11 novembre.

Le concert d'automne a lui aussi été exceptionnel avec la participation des élèves du conservatoire d'Avignon sous la direction d'Eric Sombret qui a rappelé qu'à l'âge de 7 ans il

avait débuté la musique à l'Harmonie de Vermelles-Grenay et son émotion d'être présent de nouveau à Grenay, lui l'enfant de Mazingarbe, pour partager les joies de la musique. Le final avec plus de 80 musiciens sur la scène de l'espace Ronny Coutteure a été somptueux, bravo à toutes et tous pour ce moment si précieux.

L'Harmonie m'a chargé de vous transmettre son invitation au concert de sainte Cécile qui aura lieu à l'église du mont

Carmel le **dimanche 20 novembre**, une belle occasion pour apprécier notre Harmonie, pour écouter l'orgue et pour admirer les vitraux rénovés de la nef.

Grenay ville dynamique n'est pas qu'un slogan, le mois d'octobre avec ses inaugurations et sa Semaine bleue fraternelle et chaleureuse nous l'ont prouvé. La Toussaint s'est bien passée, le cimetière a fait l'objet de félicitations en particulier de la part d'anciens Grenaysiens qui ont profité de l'aire de camping-cars pour venir honorer leurs morts.

Le mardi 8 novembre restera comme celui du déplacement du marché. La presse s'est largement fait l'écho des raisons de ce déplacement. Sur la place Daniel-Breton, les demandes des commerçants, mais aussi d'usagers du marché, étaient nombreuses pour essayer d'arrêter le déclin de notre marché hebdomadaire.

(suite page 2)

Évidemment la crise économique qui vide les porte-monnaies, les changements dans les habitudes de consommation, l'immensité de notre place quand les commerçants sont peu nombreux car les conditions climatiques sont annoncées comme difficiles, des tas d'explications existent à Grenay mais ailleurs aussi.

Déplacer un marché n'est pas une chose simple. La municipalité s'était engagée auprès des commerçants, une enquête a été réalisée auprès des habitants de la rue François-Beaucamp et après de nombreux passages les élus ont constaté que 80 % des habitants de la rue étaient favorables à une expérimentation jusqu'en juillet 2017 de l'installation du marché entre l'église et le parking.

Le marché de mardi matin a été plutôt une réussite. Comme l'a résumé un des commerçants : « *C'est le début du mois et il fait beau ce matin* ». Les agents mis à la surveillance de la chaussée ont constaté que les choses se sont bien passées. Les automobilistes qui n'avaient pas vu le

panneau indiquant que la rue était barrée, n'ont pas trop rouspété, les riverains ont joué le jeu et déplacé dans les temps leur voiture. Les clients aussi semblaient plutôt contents de voir plus de 20 commerçants installés et regroupés. Bien sûr, il y a eu des critiques ou des remarques surprenantes. Alors non, la place Daniel-Breton ne sera pas refaite, elle est très bien comme cela et va même prochainement obtenir le label Euralens pour sa qualité artistique et sa fonctionnalité. Oui, pour les gens de la cité 40 le marché est un peu plus loin, 300 mètres pour être précis, mais c'est moins vrai pour d'autres habitants. Oui, le stationnement des automobiles est un peu moins pratique mais il existe des places sur le parking Beaucamp, sur la place Pasteur et entre 9h et 11h 30 rue Jules-Guesde. Non, il n'est pas possible de satisfaire tout le monde et tout le monde n'a pas été consulté mais les habitants et les commerçants de la rue l'ont été, la demande des commerçants ambulants vient d'une consultation du

placier et de leurs représentants et il ne s'agit que d'une expérimentation. Si le bilan est positif, c'est que le marché fonctionnera mieux au profit d'abord des Grenaysiennes et des Grenaysiens qui le fréquentent. Si le bilan est négatif, le marché retournera sur la place Daniel-Breton.

Toujours dans les nouveautés, venez participer **vendredi 18 novembre** à 18h à la promenade au flambeau organisée par Maisons&Cités, la Carmi-Filiéris, la Mission Bassin Minier, l'office de tourisme et la ville de Grenay pour découvrir une partie du classement UNESCO de Grenay, des dévoilements de plaques auront lieu place Daniel-Breton et dans la cité 40. L'occasion de découvrir notre ville et la richesse de son patrimoine minier.

*Le maire,
Christian Champiré
mardi 8 novembre.*

ETAT CIVIL

ILS SONT NÉS, SE SONT MARIÉS, NOUS ONT QUITTÉS

NOS NAISSANCES

Djulyan Culier Duquenoy, le 1^{er} août à Liévin ; Eline Monfourny, le 1^{er} août à Lens ; Ylenna Braye De Ceukeleire, le 5 août à Lens ; Rébecca Lemaire, le 5 août à Lens ; Louana Houvenaghel, le 10 août à Liévin ; Anna Kozlowski, le 17 août à Liévin ; Cléo Hermant, le 22 août à Lens ; Maëron Baudel, le 24 août à Liévin ; Estéban Trenson, le 25 août à Liévin ; Maëlys Caron, le 30 août à Liévin ; Simon Prouveur Lecry, le 30 août à Lens ; Khaleesi Delahaye, le 7 septembre à Liévin ; Giuliane Carouille, le 20 septembre à Arras ; Maëlys Szelag, le 21 septembre à Lens ; Jade Debuiselle, le 5 octobre à Lens ; Elyne Tampere, le 9 octobre à Liévin ; Kenzo Motte, le 14 octobre à Liévin ; Maé Bouchez, le 25 octobre à Lens ; Ilana Blanchet, le 25 octobre à Lens.

NOS MARIAGES

Régis Dercourt et Murielle Wallart, le 13 août ; Anthony Wacsin et Edith Naessens, le 13 août ; Johan Rateau et Aurélie Pesquer, le 27 août ; Abdou Seck et Clémentine Riez, le 3 septembre ; Ludovic Marche et Kathy Foulon, le 29 octobre.

NOS DEUILS

Alfred Wawrzyniak, le 10 août à Grenay, âgé de 82 ans ; Olivier Leroux, le 9 août au Crotoy, âgé de 50 ans ; Eliane Leroy, le 13 août à Bully-les-Mines, âgée de 81 ans, veuve de Julien Duchateau ; Jeanne Guilbert, le 15 août à Liévin, âgée de 94 ans, veuve de Jacques Fouquemberg ; Serge Dusman, le 25 août à Liévin, âgé de 80 ans ; Robert Sikora, le 24 août à Lens, âgé de 76 ans ; Hervé Haeyaert, le 3 octobre à Lens, âgé de 52 ans ; Alphonse Tourret, le 29 septembre à Lens, âgé de 90 ans ; Gérard Blas, le 30 septembre à Béthune, âgé de 69 ans ; Martine Haeyaert, le 10 octobre à Lens, âgée de 59 ans ; Henri Mariage, le 15 octobre à Liévin, âgé de 73 ans ; René Drelon, le 24 octobre à Grenay, âgé de 70 ans ; Jeannine Brewczyk, le 26 octobre à Liévin, âgée de 88 ans, veuve d'Adalbert Sauvage.

HONNEUR

STÉPHANIE DANVERS, UNE JUDOKA CITOYENNE D'HONNEUR DE LA VILLE

A la salle des mariages de l'hôtel de ville, le maire Christian Champiré a accueilli Stéphanie Danvers, membre du club de judo de Grenay et arbitre nationale. C'est en raison de ce titre que la judoka a été élevée au rang de citoyenne d'honneur.

En présence d'élus, de Liliane, Robert et Lilian Billet, trois des plus importants responsables du club local ainsi que de Marc Duriez, président du comité départemental de judo, le premier magistrat est revenu sur les grandes lignes du parcours exemplaire de Stéphanie.

Née en 1985 à Bully-les-Mines, elle est ceinture noire 2^{ème} dan. Titulaire du brevet

la citoyenne entourée des principaux responsables du club local



d'état d'éducateur sportif mention judo en 2004, Stéphanie est membre du club de notre ville depuis 2009. En juin 2014, elle obtient son titre de commissaire sportif de

niveau national. Celui-ci est la marque d'un parcours remarquable dans le milieu du judo.

Ayant commencé dès l'âge de cinq ans sa discipline de prédilection, elle totalise plus

de 25 ans de pratique. Afin de découvrir un autre aspect du judo, elle a débuté comme commissaire sportif en 2002 dans le but de prendre part à l'organisation des compétitions. En 2015, elle a notamment participé en tant que commissaire sportif au Tournoi de Paris, un rendez-vous de très haut niveau.

1^{er} commissaire sportif de notre club à avoir atteint un tel degré de compétences, Stéphanie a également été nommée, en février 2015, responsable des commissaires sportifs pour tout le département. En mai de cette année, elle est devenue membre du comité départemental de judo du Pas-de-Calais.

SANTÉ

REMISE DE DÉFIBRILLATEUR À LA MÉDIATHÈQUE



le défibrillateur a trouvé sa place derrière le bar

Dans le cadre de la « Semaine bleue » organisée à la Médiathèque-Estaminet, une remise officielle de défibrillateur installée au sein du bâtiment a eu lieu en présence des responsables de « Ludovic, un défi pour la vie », l'association donatrice.

En présence de quelques élus parmi lesquels Annie Fombelle et Christian Ratel, Fabien Deville, maire-adjoint délégué au pôle médiathèque a remercié l'association au nom de la municipalité. Le président de l'association Jean-Luc Leroy a fait la démonstration d'un défibrillateur. Très facile d'utilisation, extrêmement bien conçu, il a rappelé que ce type de matériel pouvait multiplier les chances de survie jusqu'à 50 %. Il a souligné aussi : « Nous sommes heureux d'offrir à la Médiathèque un défibrillateur, en espérant que vous ne vous en servirez jamais... »

L'ASSOCIATION : POURQUOI ? SON OBJECTIF

Créée suite au décès brutal à 14 ans d'une crise cardiaque de leur fils Ludovic, Valérie et Jean-Luc Leroy ont décidé de s'investir au travers de leur association afin de récolter des dons permettant l'achat de ce matériel qui devrait être obligatoire comme le sont les extincteurs.

Pour vous renseigner ou faire un don, vous pouvez contacter le **03 21 29 37 14**.



jeunes et élus déposant les colis à nos aînés

DISTRIBUTION DE COLIS AUX AÎNÉ-E-S

Comme chaque année, la municipalité organise sa distribution de colis de fin d'année à nos aînés de 70 ans et plus. Les élus et les jeunes du secteur jeunesse iront à leur rencontre du 23 novembre au 21 décembre. Ci-dessous les jours de passage :

Cité 40 : le mercredi 23 novembre de 14h à 17h et le samedi 26 novembre de 10h à 12h.

Centre ville : le samedi 26 novembre de 14h à 17h et le mercredi 30 novembre de 14h à 17h.

Cité 11 : le mercredi 7 décembre de 14h à 17h et le mercredi 14 décembre de 14h à 17h.

Cité 5 : lundi 19 décembre de 10h à 12h, le lundi 19 décembre de 14h à 17h et le mercredi 21 décembre de 10h à 12h.

En cas d'absence, votre colis sera disponible à la Médiathèque-Estaminet du 23 au 30 décembre de 10h à 12h. Rens. au **03 66 54 00 54**.

CONCERT DE HARD HEAVY ET DE GRUNGE LE 3 DÉCEMBRE

Organisé avec l'association « Ludovic, un défi pour la vie », un concert aura lieu le samedi 3 décembre dès 20h. Au programme : « Dark sword » et « Colorblind ». Soutenue par la ville, la manifestation bénéficie également de l'aide de « Jeunes dans ma ville ».

Entrée 2 euros ou plus. La recette sera reversée en totalité à l'association « Ludovic, un défi pour la vie » afin qu'elle puisse acheter un défibrillateur.

du jeu, les samedi 19 et dimanche 20 novembre, jeux vidéo, jeux d'arcade et exposition de consoles anciennes. Le mercredi 23 novembre, journée de jeux autour du livre, jeux de société et parcours d'interprétation. Les samedi 26 et dimanche 27 novembre, rendez-vous avec des jeux de plateau. Le 26 dès 18h30, projection du film « Jumanji ». Du 18 au 27 novembre, exposition « Star Wars ».

Rens. au 03 66 54 00 54.



DE RONNY



Dès 9 ans
théâtre

JE SUIS LA HONTE DE LA FAMILLE

d'Arnaud Cathrine - cie Spoutnik theater cie associée

mercredi 30 novembre à 16h

tarifs : plein 6€ ; réduit 3€ ;
abonnement 4 et 2€



tout public

chanson francophone poétique BRASSENS ET L'AMOUR

par Alain Rossi et Les Fers à bras

vendredi 2 décembre à 14h30 et 17h30

tarifs : plein 6€ ; réduit 3€ ;
abonnement 4 et 2€

offert en priorité aux aîné-e-s de 60 ans et plus

flashcodez-nous !



Rens. et réservations
indispensables
au 03 21 45 69 50



VOTRE AGENDA

CONCERT - à l'occasion de la ste Cécile par l'Harmonie municipale à l'église du Mont Carmel le dimanche 20 novembre à 10h30.

CCAS - des permanences décentralisées du CCAS auront lieu de 14h15 à 15h45 au béguinage le vendredi 18 novembre, à l'espace Coolen le vendredi 25 novembre et à la salle Dehon le lundi 28 novembre - rens. auprès de Laurence Fromaux au 03 21 29 09 95.

DON DE SANG - le mardi 22 novembre de 14h à 18h30 à la salle des Fêtes.

FPH - la prochaine réunion du comité de gestion du Fonds de Participation des Habitants aura lieu le jeudi 24 novembre à l'école de musique rue du Cambodge.

PRÉVENTION - dans le cadre de la campagne du ruban blanc ayant pour but de lutter contre la violence à l'encontre des femmes, une journée aura lieu le vendredi 25 novembre de 9h à 12h et de 13h à 18h au Centre d'Hébergement et de Réinsertion Sociale de Lens - rens. au 03 21 28 28 29.

PRÉVENTION SANTÉ - la CARMi du Nord organise un après-midi de prévention « Monte en santé » le mardi 13 décembre dans son centre de santé Filieris place Breton. De 14h à 17h, des stands d'informations permettront aux habitants d'obtenir des conseils des professionnels de santé. Parmi les thèmes abordés : la diététique, le dépistage du diabète, la sensibilisation à l'hygiène bucco-dentaire, le dépistage des cancers, le maintien à domicile.

VOS INFOS DIVERSES

EMPLOI - le dispositif Sésame (Sésame vers l'emploi pour le sport et l'animation dans les métiers de l'encadrement) a pour objectif d'accompagner vers un emploi dans le sport et l'animation les jeunes de 16 à 25 ans rencontrant des difficultés d'insertion sociale et ou professionnelle. 30 postes pour le secteur de Lens-Liévin et Hénin-Carvin. Rens. au 03 21 14 02 86.

PRÉVENTION DU BRUIT - dans le cadre des études d'élaboration du plan de prévention du bruit dans l'environnement des routes départementales, le Conseil départemental a missionné un bureau d'études afin de réaliser des mesures de bruit sur site. Ce dernier prendra contact avec certains riverains de routes départementales afin de pouvoir installer chez eux des sonomètres.

bouclage du prochain Regard le vendredi 18 novembre